

**ING EMEKLİLİK A.Ş.**  
**GELİR AMAÇLI KAMU BORÇLANMA ARAÇLARI**  
**EMEKLİLİK YATIRIM FONU**  
**ÜÇ AYLIK RAPOR**

Bu rapor ING Emeklilik A.Ş. Gelir Amaçlı Kamu Borçlanma Araçları Emeklilik Yatırım Fonu'nun 01.01.2010 – 30.06.2010 dönemine ilişkin gelişmelerin, Fon Kurulu tarafından hazırlanan faaliyet raporunun, fonun bir önceki dönemle karşılaştırmalı olarak hazırlanmış bağımsız denetimden geçmiş yıllık fon bilanço ve gelir tablolarının, bağımsız denetim raporunun, bilanço tarihi itibarıyla fon portföy değeri ve net varlık değeri tablolarının katılımcılara sunulması amacıyla düzenlenmiştir.

**BÖLÜM A: 01.01.2010-30.06.2010 DÖNEMİNİN DEĞERLENDİRİLMESİ**

2010 yılının ilk çeyreğine IMF ile olası anlaşmanın seyri, enflasyon oranındaki (Ocak ayı) rekor yükseliş, işsizlik oranlarındaki artış, Yunanistan'ın borçları ve durumun Euro Bölgesi'ne yansımaları, hükümet ile ordu arasındaki gerilim ve TCMB tarafından uygulanması planlanan çikış stratejileri damgasını vurdu.

Ocak ayında, 2009 Ekim'den bu yana enflasyonda gerçekleşen rekor artışla, ekonomik verilerdeki dalgalanmaların 2010 yılının ilk çeyreğine taşınarak devam ettiği gözlemlenirken, politika faiz oranlarının global ekonomide planlanan kademeli ve seviye hedefli toparlanmanın bir parçası olarak, Merkez Bankası tarafından %6.50 seviyesinde tutulduğunu söyleyebiliriz.

Bir yandan baz etkisi ve vergi artışları sebebiyle dalgalanan TÜFE oranları, diğer yandan yüksek seviyelerde seyreden işsizlik oranları, büyüme oranlarındaki devam eden olumsuzluklar krizin reel sektör üzerindeki etkisinin devam ettiğini ortaya koymaktadır. Bu bağlamda zayıf olan toparlanma eğilimi, ekonomideki toparlanmanın yavaş olacağını ortaya koymaktadır. Artan bütçe açığının daraltılması ve kamu kesiminin kaynak kullanımında yaşadığı olumsuzluklar, özel sektöre iyileşme ve büyüme sürecinde daha fazla sorumluluk yüklemektedir.

Diğer bir yandan, 2010 yılının ilk çeyreğinde IMF ile yapılması beklenen olası anlaşma için görüşmeler sona erdirilerek, IMF ile yapılan görüşmelerin kendi rutin düzeninde gideceği açıklandı. Bu durum piyasalarda olumsuz yönde yansımazken, Balyoz hareketi çerçevesinde özellikle Şubat ayı IMKB 100 endeksi'nde hareketliliğe sebep oldu.

Global toparlanma sürecine mali sıkılaştırma politikalarının belirlenmesi ile giren dünya ekonomilerinde özellikle Euro Bölgesi ülkeleri açısından Yunanistan'ın durumunun getirdiği sıkıntılar sebebiyle baskılar oluşsa da, 2009 yılında %4.7 oranında daralan Türkiye ekonomisinin, Orta Vadeli Plan'da öngörülen büyümeyi destekler nitelikte olduğunu söyleyebiliriz. Global toparlanma sürecine paralel olarak çikış stratejileri geliştiren TCMB'nin, bu kapsamda politika faiz oranlarını mevcut durumda tutmaya devam ederken, kriz döneminde uygulanan likidite tedbirlerinin kademeli bir şekilde geri alacağını söyleyebiliriz.

2010 yılının ikinci çeyreği, yaşanan global finansal kriz sonrasında toparlanmaya hazırlanan Avrupa ülkelerinin ve Amerika ekonomisinin, itiraf dönemi niteliğindedir. Birbirini izleyen açıklamalarla dünyaya duyurulan ve özellikle Euro-bölgesi ülkelerinin açıkladığı aşırı bütçe açıkları; ardından Amerika'nın ikiz-açık olarak nitelendirilen, bütçe açığı ve cari-açığı; finansal piyasalar yatırımcısını belirsizliğe sürükledi.

Yaşanan belirsizlik, global piyasalara yansırken, “güvenli-liman” arayışı içinde olan yatırımcı, yüzünü altına çevirdi.

İkinci çeyrekte, Uluslararası Para Fonu (IMF) ile imzalanması düşünülen anlaşmanın, Türkiye ekonomisinin mevcut durumda ek müdahaleye gerek duymadığı gerekçesiyle iptal edildiği ve IMF ile yapılan görüşmelerin mevcut rutin seyrinde devam edeceği açıklandı. Diğer yandan, Yunanistan'ın borcunun buzdağının görünen kısmı olduğunun anlaşılması ve ardından Macaristan, Portekiz ve İspanya gibi Euro-bölgesi ülkelerinin bütçe açıklarını kamuoyuna duyurmasıyla, global piyasaların tansiyonu Nisan ayı'nda giderek arttı. Bir yandan, İMKB 100 endeksi özellikle Avrupa piyasalarının olumsuz seyrinden etkilenirken, Euro-bölgesi ülkelerinin borç sıkıntıları, global piyasalarda bozulma yaratarak azalan risk iştahı, yatırım araçları üzerinde de ek risk primi oluşturdu.

Nisan ayı'nda son yedi yılın en yüksek gıda maddeleri artışı ile yeniden çift haneye gelen TÜFE endeksi, tetiklediği çekirdek enflasyon sebebiyle TCMB'nin politika faiz arttırımını gündeme getirirse de, uluslararası raporlar 2010'da faiz oranlarında yükseliş beklememektedir. Avrupa ve Amerika Merkez Bankalarının duruşuna paralel bir tutum izleyen TCMB, çekirdek enflasyon göstergelerinin yıl sonu hedefinin altında olması ve orta vadeli hedeflerle uyumlu seyretmeye devam edeceği düşüncesiyle, iç talebin ise istikrarlı devam etse de ekonomik faaliyetteki toparlanma hızına yönelik belirsizliklerin arttığı değerlendirilmesinde bulunarak, mevcut durumda para politikası değişimi için erken olduğunu açıklamıştır.

Gerek finansal piyasalar gerekse krizin etkisinden hâlâ kurtulamayan reel ekonomi ve artan bütçe açıkları, devlet teşviki olmadan büyüme yolunu global ekonomiler için mevcut durumda kapalı duruma getirirken, Dolar karşısında oldukça değer kaybeden Euro (Nisan-Mayıs ayları)'nın da, ülkemiz ihracatı açısından tehdit oluşturduğunu söyleyebiliriz. İşsizlik verilerinde ise küresel olumsuzluğa ek olarak, IMF'nin genel değerlendirmesinde de işsizlik verilerinin bir süre daha yüksek seyredeceği vurgulanıyor. Bu da ülkemiz dahil dünya ekonomisi büyümesinde beklenen iyileşmenin hâlâ işsizlik verilerine yansımadığını gösteriyor.

Gelişmiş ekonomilerin toparlanma sinyallerini iyice azalttığı ve kemer sıkma politikaları tartışmasında G20 zirvesinde gerginliğe sebep olan, yüksek bütçe açıklarına engel olamayan Euro-bölgesi ülkeleri, 2010 için oluşması beklenen %4 oranındaki global ekonomik büyümeye (JP Morgan Raporu), neredeyse %0'a yakın bir katkısı beklenirken, beklenen büyümeye gelişmekte olan Asya ekonomilerinin bir hayli katkıda bulunacağı kesinlik kazanıyor diyebiliriz. Ağırlıklı olarak baz etkisi sebebiyle, ilk çeyrekte %11,70 olarak gerçekleşen büyüme oranı üretim, ülke borç karşılama oranının dengelenebilir trende girmesi ve iyimserleşmeye başlayan tüketici algısına paralel olarak dinamik hale gelme olasılığı bulunan iç talebin ülkemiz yatırımcısının risk iştahını arttıracak gibi gözüküyor.

2010 yılının ilk yarısında yatırım araçlarının getirileri ise şöyle gerçekleşmiştir. İMKB Ulusal 100 endeksi %3.81, KYD 182 günlük bono endeksi %3.69, KYD 91 günlük bono endeksi %3.68, O/N net repo endeksi %2.63, KYD B Tipi Fon endeksi %1.26, Euro %-9.96, Amerikan Doları %5.81.

2010 yılının ilk yarısında fon portföyünün ortalama olarak %82.03'ü Devlet Tahvili ve Hazine Bonosuna, %9.50'si Ters Repoya, %8.47'si Vadeli TL mevduata yatırılmıştır. 01 Ocak 2010 – 30 Haziran 2010 döneminde fonun birim pay değeri %4.38 artış göstermiş olup aynı dönemde Fon'un performans ölçütü de %4.03 getiri sağlamıştır. Fon portföyündeki devlet tahvili ve bonolar ile ilgili olarak, portföyün ağırlıklı kısmı

enflasyona endeksli ve reel getiri garantili tahvillere devamlı surette yatırılırken, bir miktar iskontolu devlet tahvili ve hazine bonosuna da yer verilmektedir.

## **BÖLÜM B: FON KURULU FAALİYET RAPORU İLE İLGİLİ BİLGİLER**

01.01.2010 – 30.06.2010 döneminde fon kurulu olağan haftalık toplantılarını gerçekleştirmiştir. Bu toplantılarda genel piyasalar, fon performansı ve fonla ilgili diğer konular görüşülmüştür.

## **BÖLÜM C: BAĞIMSIZ DENETİMDEN GEÇMİŞ MALİ TABLOLAR**

Fon'un 01 Ocak 2010 – 30 Haziran 2010 dönemine ait bağımsız denetim çalışması Güney Bağımsız Denetim ve Serbest Muhasebeci Mali Müşavirlik A.Ş. tarafından yapılmıştır. Rapor sonucuna göre Fon portföyünün değerlendirilmesi, net varlık değerinin ve birim pay değerinin hesaplanması işlemlerinin, Sermaye Piyasası Kurulu'nun emeklilik yatırım fonlarına ilişkin düzenlemeleri ve ING Emeklilik A.Ş. Gelir Amaçlı Kamu Borçlanma Araçları Emeklilik Yatırım Fonu'nun içtüzük hükümlerine uygunluk arz etmekte olduğu, döneme ait mali tabloların, Fon'un 30 Haziran 2010 tarihi itibarıyla finansal durumunu ve aynı tarihte sona eren çeyrek döneme ait finansal performansını Sermaye Piyasası Kurulu'nca yayımlanan emeklilik yatırım fonları hakkındaki muhasebe ve değerlendirme düzenlemeleri çerçevesinde doğru ve dürüst bir biçimde yansıtmakta olduğu şeklinde görüş belirtilmiştir.

Fon'un mali tabloları özet bilgileri aşağıdadır:

### Bilanço

Varlıklar (+)	223.307.233,73.-TL.
Borçlar (-)	689.497,98.-TL.
Fon Toplam Değeri	222.617.735,75.-TL.

### Gelir Tablosu

Gelirler Toplamı (+)	8.652.424,51.-TL.
Giderler Toplamı (-)	3.993.212,57.-TL.
Gelir Gider Farkı	4.659.211,94.-TL.
Katılma Belgeleri Değer Artış / Azalışı	23.583.954,42.-TL.
Geçmiş Yıllar Fon Gelir Gider Farkı	55.385.762,65.-TL.

## **BÖLÜM D: FON PORTFÖY DEĞERİ-NET VARLIK DEĞERİ TABLOLARI**

### 30.06.2010 İTİBARIYLA

Fon Portföy Değer Tablosu	Menkul Tanımı	Nominal	Cari Değer	Yüzde
DEVLET TAHVİLİ	TRT031110T10	40.000.000,00	38.969.340,00	17,45%
	TRT020211T11	35.000.000,00	33.424.083,00	14,97%
	TRT250112T14	26.000.000,00	22.788.261,60	10,20%
	TRT150212T15	49.014.063,00	74.773.893,95	33,48%
	TRT040117T14	2.295.321,00	2.333.689,13	1,05%

HAZİNE BONOSU	TRB080910T19	10.000.000,00	9.866.619,00	4,42%
TERS REPO-DT	TRT180810T18	2.000.358,90	2.000.358,90	0,90%
	TRT190111T13	64.011,75	64.011,75	0,03%
VADELİ TL MEVDUATI		4.000.000,00	4.002.191,78	1,79%
		4.000.000,00	4.002.191,78	1,79%
		4.001.247,19	4.011.211,94	1,80%
		4.001.431,87	4.011.495,75	1,80%
		4.000.000,00	4.009.030,14	1,80%
		3.966.472,02	4.012.363,56	1,80%
		7.500.000,00	7.518.955,48	3,37%
		7.500.000,00	7.518.863,01	3,35%
FON PORTFÖY DEĞERİ			223.306.560,77	100,00%

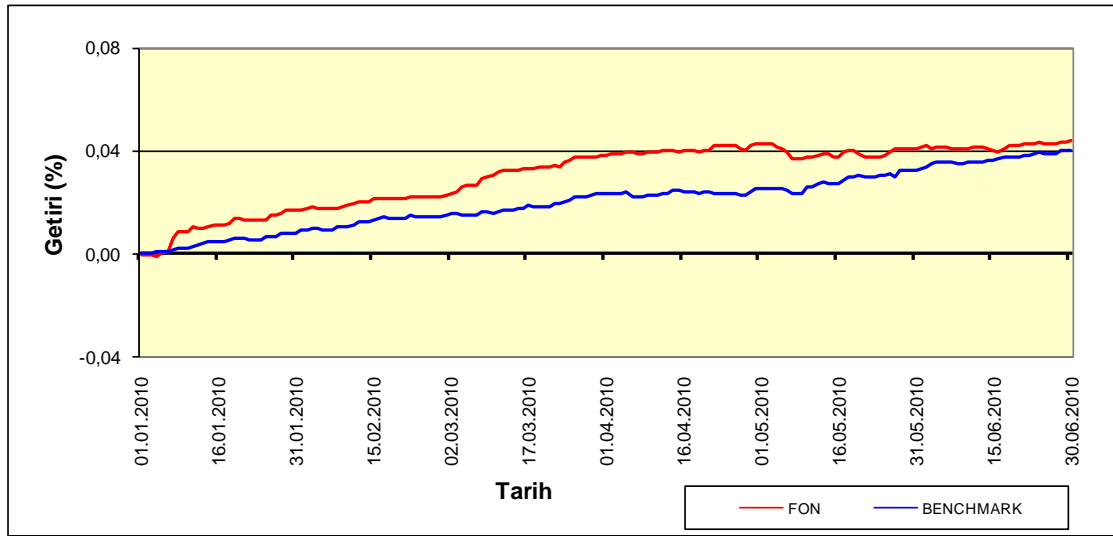
	TUTARI(TL)	TOPLAM (%)
A. FON PORTFÖY DEĞERİ	223.306.560,77	100,31%
(MİZANDAN PORTFÖY DEĞERİ)	223.306.560,77	100,31%
B. HAZIR DEĞERLER	672,96	0,00%
a) Kasa	0	0,00%
b) Bankalar	672,96	0,00%
c) Diğer Hazır Değerler	0	0,00%
C. ALACAKLAR	0	0,00%
a) Takastan Alacaklar T1	0	0,00%
b) Takastan Alacaklar T2	0	0,00%
c) Takastan BPP Alacakları	0	0,00%
d) Diğer Alacaklar	0	0,00%
D. DİĞER VARLIKLAR	0	0,00%
E. BORÇLAR	689.497,98	-0,31%
a) Takasa Borçlar T1	0	0,00%
b) Takasa Borçlar T2	0	0,00%
c) Yönetim Ücreti	666.596,02	-0,30%
d) Ödenecek Vergi	0	0,00%
e) İhtiyatlar	0	0,00%
f) Krediler	0	0,00%
g) Diğer Borçlar	22.901,96	-0,01%
F. M.D.Düşüş Karşılığı	0	0,00%
FON TOPLAM DEĞERİ	222.617.735,75	
Toplam Pay Sayısı	25.000.000.000	
Dolaşımdaki Pay Sayısı	7.309.529.623,21	
Kurucunun Elindeki Pay Sayısı	0	
Fiyat	0,030456	
(VOB AçıkPozisyon)	0	0,00%

Diğer borçlar bölümünde görünen 22.901,96.-TL'nin detayı:

Denetim Ücreti Karşılığı	:	14.592,510.-TL.
Ödenecek Takas Saklama Komisyonu	:	3.063,17.-TL.
Ödenecek SPK Kayda Alma Ücreti	:	4.704,81.-TL.
Vergi Resim ve Harçlar Karşılığı	:	437,94.-TL.
Katılma Belgesi Küsürat Karşılığı	:	103.53.-TL.

## BÖLÜM E: FON PERFORMANSINA İLİŞKİN BİLGİLER

### Fon – Performans Ölçütü Karşılaştırmalı Getiri Grafiği



Fon yönetiminde yatırım yapılacak sermaye piyasası araçlarının seçiminde ters repo dahil kamu borçlanma araçları kullanılmıştır. Fonun risk yapısının kontrolü amacıyla fon portföyüne dahil yatırım araçları arasında çeşitlendirmeye gidilmiştir. Fon yönetiminde yatırım yapılan sermaye piyasası araçlarının seçiminde nakde dönüşümü kolay ve riski az olanlar tercih edilmiştir. TÜFE'ye endeksli reel getirili devlet tahviline fon portföyünde önemli oranda yer verilmektedir. 01 Ocak 2010 – 30 Haziran 2010 döneminde fonun birim pay değeri %4.38 artış göstermiş olup aynı dönemde Fon'un performans ölçütü de %4.03 getiri sağlamıştır. Fon portföyündeki devlet tahvili ve bonolar ile ilgili olarak, portföyün ağırlıklı kısmı enflasyona endeksli ve reel getiri garantili tahvillere devamlı surette yatırılırken, bir miktar iskontolu devlet tahvili ve hazine bonosuna da yer verilmektedir.

## BÖLÜM F: FON HARCAMALARI İLE İLGİLİ BİLGİLER

Fon yatırım işlemlerinin yapılmasına aracılık eden aracı kuruluşlar olan ING Bank A.Ş. ve Oyak Yatırım A.Ş. ile yapılmış olan sözleşmeler çerçevesinde fon portföyü için yapılan işlemlere aşağıdaki oranlarda komisyon ödenmektedir. Sabit getirili işlemler için komisyon oranları, aracı kuruluşlara ilgili piyasalar tarafından uygulanan komisyon oranlarına çok düşük bir marj uygulanması ile hesaplanmaktadır. İşlem bedeli üzerinden hesaplanan komisyonlar aşağıdaki gibidir.

Hisse Senetleri	:	OnBinde 7 (%5 BSMV Hariç)
Borçlanma Senetleri	:	Yüzbinde 1.050 (BSMV Dahil)

Ters Repo İşlemleri : O/N YüzBinde 0.0525 (BSMV Dahil) + Vadeli Yüzbinde 0.0525 \* Gün Sayısı (BSMV Dahil)  
Vadeli İşlem ve opsiyon İşlemleri : Onbinde 1,5 (BSMV Hariç)

Saklayıcı kuruluşlara da uyguladıkları oranlar üzerinden aylık olarak ayrıca saklama komisyonu ödenmektedir.

### **Fon Malvarlığından Yapılabilecek Harcamaların Senelik Olarak Fon Net Varlık Değerine Oranı**

Aşağıda fondan yapılan harcamaların senelik tutarlarının ortalama fon toplam değerine oranı yer almaktadır.

Gider Türü	Ortalama Fon Net Varlık Değerine Oranı
Fon İşletim Ücreti	%1.81
Aracılık Komisyonları	%0.01
Diğer Fon Giderleri	%0.02
Toplam Harcamalar	%1.84

Yukarıdaki veriler 01.01.2010 – 30.06.2010 dönemi baz alınarak hesaplanmıştır. Bağımsız denetim giderleri, saklama komisyonları gibi giderler SPK'nın 06.01.2005 tarih ve 1/9 sayılı kararı doğrultusunda Fon tarafından karşılanmaktadır. SPK Yönetmelik 41.madde kapsamında SPK'ya ödenmek üzere günlük bazda tahakkuk ettirilen ek kayda alma ücretleri, SPK'nın 03.06.2005 tarih, 22/719 sayılı kararı gereğince, 09/04/2007 tarihinden itibaren fon portföyünün tamamına yansıtılmamakta, sadece o gün itibarıyla yeni pay satın alan katılımcılardan alım fiyat farkı uygulanmak suretiyle tahsil edilmekte ve fon malvarlığına dahil edilmektedir.

### **Uzun Dönemde Giderlerin Etkilerini Açıklayıcı Örnek**

Bu örnek Fon'a yapılan yatırımın maliyetinin diğer fonlarla karşılaştırılabilmesi amacıyla hazırlanmıştır. Bu örnekte aşağıda belirtilen süreler boyunca Fon'a 1.000 TL yatırıldığı ve belirtilen süre sonunda fondan çıkıldığı varsayılmaktadır. Ayrıca örnekte Fon'un yukarıda yer alan gider oranlarının değişmediği ve Fon'un senelik getiri oranının %8.5 olduğu varsayılarak tahmini maliyetler aşağıdaki gibi hesaplanmıştır. Bağımsız denetim giderinin ortalama oranı ise Fon'un büyüklüğüne göre farklılık göstereceğinden hesaplamada dikkate alınmamıştır. Gerçek maliyetler aşağıdaki tahmini tutarlardan daha az ya da fazla olabilecektir.

#### **IEG**

	1.sene	2.sene	3.sene	4.sene
Başlangıçta Yatırılan	1.000,00			
Senelik Ortalama Fon Büyüklüğü	1.042,50	1.091,08	1.141,91	1.195,12
Kesintiler Hariç Sene Sonu Fon Büyüklüğü	1.085,00	1.135,56	1.188,47	1.243,84
(-) Fon İşletim Ücreti	38,05	39,82	41,68	43,62
(-) Aracılık Komisyonları	0,11	0,12	0,12	0,13
(-) Diğer Fon Giderleri	0,24	0,25	0,26	0,28
Toplam Giderler	38,40	40,19	42,07	44,03

Kesintiler Sonrası Sene Sonu Fon Büyüklüğü	1.046,60	1.095,36	1.146,40	1.199,82
--	----------	----------	----------	----------

5.sene      6.sene      7.sene      8.sene      9.sene      10.sene

1.250,81	1.309,09	1.370,09	1.433,93	1.500,74	1.570,67
----------	----------	----------	----------	----------	----------

1.301,80	1.362,46	1.425,94	1.492,39	1.561,92	1.634,70
----------	----------	----------	----------	----------	----------

45,65	47,78	50,01	52,34	54,78	57,33
-------	-------	-------	-------	-------	-------

0,13	0,14	0,15	0,15	0,16	0,17
------	------	------	------	------	------

0,29	0,30	0,32	0,33	0,35	0,36
------	------	------	------	------	------

46,08	48,23	50,47	52,82	55,29	57,86
-------	-------	-------	-------	-------	-------

1.255,72	1.314,23	1.375,47	1.439,56	1.506,64	1.576,84
----------	----------	----------	----------	----------	----------

Toplam Komisyon

475,44

Yukarıdaki koşullar altında Fon'a yatırılan 1.000.-TL. %8,5 reel faizle değerlendirilip giderler düşüldükten sonra bugünkü değerle 1.576,84.-TL. olmuştur. Bu dönem boyunca Fon'dan yapılan kesinti ve giderlerin toplamı ise 475,44.-TL. dir.

**ING EMEKLİLİK A.Ş.**  
**GELİR AMAÇLI KAMU BORÇLANMA ARAÇLARI**  
**EMEKLİLİK YATIRIM FONU**

Sarper EVREN  
Fon Kurulu Başkanı

Erdem AYDINLI  
Fon Kurulu Üyesi

**EKLER:**

1. Fon kurulu faaliyet raporu
2. Bağımsız denetimden geçmiş fon bilanço ve gelir tabloları
3. Bağımsız denetim raporu
4. Bilanço tarihi itibarıyla fon portföy değeri ve net varlık değeri tabloları